

Manual de usuario

Visor de visión nocturna y diurna digital

Serie ALPEX 4K Lite

V6.0.0 202505



Contáctenos

CONTENIDO

1	Info	rmación general	1
	1.1	Funciones principales	1
	1.2	Apariencia	1
2	Pre	oaración	5
	2.1	Conexión del cable	5
	2.2	Instalación de las pilas	
	2.2.1	·	
	2.2.2	Colocación de la batería	5
	2.3	Montar el dispositivo en la guía	6
	2.4	Encendido/Apagado	8
	2.5	Apagar pantalla auto	10
	2.6	Descripción del menú	10
	2.7	Conexión de la aplicación	11
	2.8	Estado del firmware	
	2.8.1	'	
	2.8.2	· ·	
	2.9	Puesta a cero (descripción general)	13
3	Ajus	stes de imagen	15
	3.1	Ajuste de la dioptrías	15
	3.2	Ajuste del enfoque	15
	3.3	Ajustar el brillo	16
	3.4	Ajustar el contraste	
	3.5	Cambiar el modo de visualización	16
	3.6	WDR	
	3.7	Establecer frecuencia de imagen	
	3.8	Ajustar el IR inteligente	
	3.9	Establecer el modo de imagen en imagen (PIP)	
	3.10	Ajustar el zoom digital	
	3.11	Configurar la escala de tonos	21
4	Pue	sta a cerosta	22
	4.1	Configurar el modo de retícula	22
	4.2	Seleccionar perfiles de puesta a cero	22
	4.3	Establecer retícula	23
	4.4	Corrección de retícula	
	4.4.1		
	4.4.2		
	4.5	Cálculo balístico para caza (modelo LRF)	28

Manual de usuario del visor de visión nocturna y diurna digital

5	Medir distancia (modelo LRF)	30
6	Ajustes generales	32
	5.1 Establecer la visualización en pantalla (OSD)	
	5.2 Establecer estilo de pantalla	
	5.3 Establecer el logotipo de la marca	
	5.4 Capturar imágenes y vídeo	
	6.4.1 Capturar imágenes	
	6.4.2 Ajustar el audio	
	6.4.3 Grabar vídeo	
	6.4.4 Pregrabar vídeo	34
	6.4.5 Álbum local	34
	5.5 Exportar archivos	35
	6.5.1 Exportar archivos con HIKMICRO Sight	35
	6.5.2 Exportar archivos usando un PC	36
7	Ajustes del sistema	38
	7.1 Ajustar la fecha	38
	7.2 Sincronizar la hora	38
	7.3 Establecer el idioma	38
	7.4 Establecer la unidad	39
	7.5 Duplicar la pantalla del dispositivo en un PC	39
	7.6 Ver la información del dispositivo	
	7.7 Restaurar dispositivo	40
	7.8 Restablecer dispositivo	40
8	Preguntas frecuentes	41
	3.1 ¿Por qué está apagado el monitor?	41
	3.2 La imagen no es clara, ¿cómo puedo ajustarla?	41
	No puedo capturar imágenes ni grabar vídeo. ¿Cuál es el problema?	41
	¿Por qué el ordenador no identifica el dispositivo?	41

Información general

HIKMICRO ALPEX 4K Lite es un visor de visión nocturna y diurna digital equipado con un detector UHD de baja luz de 3840 × 2160. Ofrece una claridad ultranítida y vívida a todo color durante el día, y una visualización clásica en blanco y negro por la noche. Su longitud focal de 40 mm y apertura F2.0 garantizan un rendimiento excepcional en cualquier condición de luz ambiental. Su diseño tubular tradicional ahora es más compacto y ligero, lo que lo convierte en la opción ideal para cazadores de pequeñas presas que buscan precisión con menos peso. El ALPEX 4K Lite es una solución versátil y portátil para cualquier condición de iluminación.

Funciones principales 1.1

- Alcance láser (para modelo LRF): El telémetro láser incorporado ofrece una distancia precisa entre el objetivo y el punto de observación.
- Cambio entre el modo diurno y nocturno: El modo automático día/noche le permite utilizar el dispositivo en distintos entornos.
- Puesta a cero: La retícula le ayuda a apuntar al blanco con rapidez y precisión. Consulte Puesta a cero.
- Apagar pantalla auto: Esta función permite al dispositivo pasar a un modo de espera/activación mediante los cambios angulares. Esta función oscurece la pantalla para ahorrar energía y aumentar la duración de la batería.
- Vídeo activado con retroceso: el dispositivo puede empezar a grabar automáticamente antes de la activación con retroceso y finalizar la grabación tras la activación con retroceso.
- Conexión de la aplicación: El dispositivo puede tomar instantáneas, grabar vídeos y configurar parámetros mediante la aplicación HIKMICRO Sight una vez conectado a su teléfono por medio de un punto de acceso.

1.2 **Apariencia**



 La apariencia puede variar dependiendo del modelo. Seleccione el tipo del producto real como referencia.

• Las ilustraciones de este manual tienen únicamente una finalidad de demostración. Seleccione el tipo del producto real como referencia.

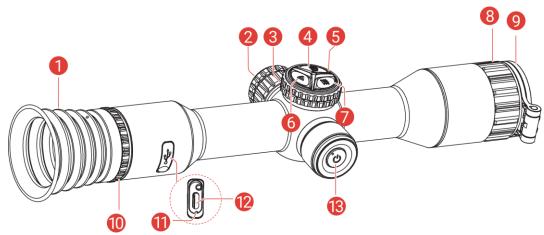


Figura 1-1 Apariencia del modelo no LRF

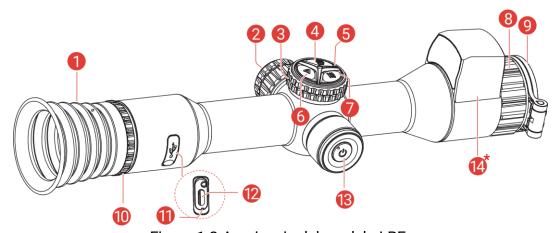


Figura 1-2 Apariencia del modelo LRF

Tabla 1-1 Descripción de los componentes

N.º	Componente	Descripción
1	Ocular	La pieza colocada más cerca del ojo para ver el objetivo.
2	Compartimento de la batería	Alberga la batería.
3	Rueda	Modo sin menú: Girar para cambiar al zoom digital. Modo con menú: Girar para mover arriba/abajo.
4	Tecla de captura	 Pulsar: Capturar instantáneas. Mantener pulsado: Iniciar/detener grabación de vídeo.
5	Micrófono	Para grabar audio.

N.º	Componente	Descripción
		Para modelo LRF
6	Tecla de láser/tecla de modo	 Pulsar: Activar el registro láser. Pulsar dos veces: Desactivar el registro láser. Mantener pulsado: Activar/desactivar PIP (imagen en imagen). Para modelo no LRF Pulsar: Cambia entre modo
		día/noche/automático/verde/amarillo.Mantener pulsado: Activar/desactivarPIP (imagen en imagen).
7	Botón del menú	 Modo sin menú: Mantener pulsado para entrar al menú. Modo menú: Pulsar: Confirmar/establecer los parámetros. Mantener pulsado: Guardar y salir del menú.
8	Anillo de enfoque	Ajusta el enfoque para captar objetivos claros.
9	Lente digital	Para imágenes digitales.
10	Rueda de ajuste de dioptrías	Ajusta la configuración dióptrica
11	Indicador de estado de carga	 Indica el estado de carga del dispositivo. Rojo y verde intermitente: Se ha producido un error. Rojo fijo: cargando. Verde fijo: carga completa.
12	Interfaz de tipo C	Conecta el dispositivo a la fuente de alimentación o transmite datos con un cable USB tipo C.
13	Tecla de encendido	 Pulsar: Modo en espera/activar dispositivo. Mantener pulsado: Encendido/apagado.
14*	Telémetro láser (modelo LRF)	Mide la distancia al objetivo con láser.
4+6	Tecla de captura + tecla de láser/modo	Mantener pulsado para bloquear/desbloquear la rueda.

i

Nota

- El indicador de encendido se mantiene iluminado en rojo cuando el dispositivo está encendido.
- Cuando está activada la función de desconexión automática de la pantalla, si pulsa para pasar al modo en espera, también puede inclinar o girar el dispositivo para activarlo. Consulte *Apagar pantalla* auto para ver el funcionamiento detallado.
- Cuando se bloquee/desbloquee la rueda, se mostrará el icono
 ☐ .
- Solo 🔯 y D surten efecto cuando la rueda se bloquea.

2 Preparación

2.1 Conexión del cable

Conecte el dispositivo y el adaptador de corriente con un cable tipo C para encender o cargar el dispositivo. Como alternativa, conecte el dispositivo y el ordenador para exportar archivos.

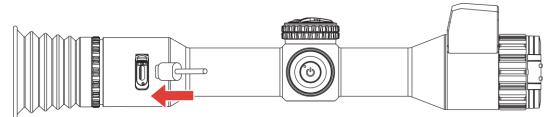


Figura 2-1 Conexión del cable



Nota

- Carque el dispositivo durante más de 4 horas antes del primer uso.
- Solo la batería integrada puede cargarse a través del cable tipo C. Use el cargador de batería para cargar la batería externa.
- La prioridad de suministro de energía se otorga a la batería externa y luego a la batería integrada.
- encima del icono de la batería multiple en la pantalla significa que el dispositivo está alimentado por la batería integrada/batería externa.

2.2 Instalación de las pilas

2.2.1 Instrucciones sobre la batería

- Retire la batería externa no va a utilizar el dispositivo durante un periodo de tiempo prolongado.
- El dispositivo viene con una batería externa recargable 18650 y una batería integrada recargable de iones de litio.
- El tamaño de la batería externa es 19 mm × 70 mm, la tensión nominal es de 3,635 V y la capacidad de la batería es de 3300 mAh.
- El tamaño de la batería integrada es 23 x 67 mm, la tensión nominal es de 3,635 V y la capacidad de la batería es de 3350 mAh.

2.2.2 Colocación de la batería

Inserte las pilas recargables en el compartimiento de la batería.

Pasos

1. Gire la tapa de la batería en sentido antihorario para aflojarla.



Figura 2-2 Aflojar la tapa

2. Introduzca la batería dentro del compartimiento con el polo positivo hacia adentro.

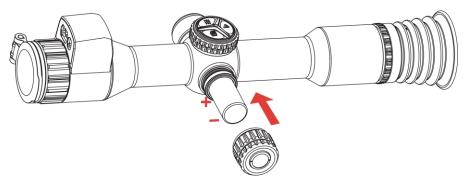


Figura 2-3 Insertar la batería

3. Gire la tapa de la batería en sentido horario para apretarla.

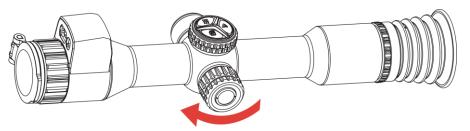


Figura 2-4 Apretar la tapa

2.3 Montar el dispositivo en la guía

Pasos

1. Desmonte la parte superior de las arandelas de la abrazadera con la llave Allen.

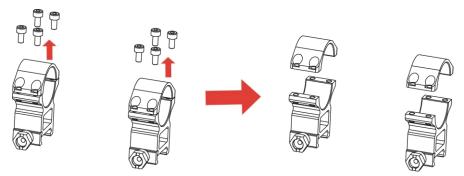


Figura 2-5 Desenroscar la parte superior de los anillos

2. Coloque el dispositivo sobre la parte inferior de la abrazadera y alinee los orificios de la parte superior con los de la parte inferior.

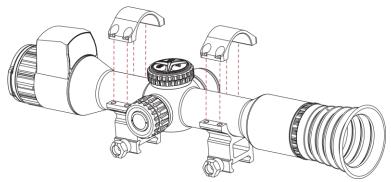


Figura 2-6 Colocar el dispositivo en el anillo

3. Inserte y apriete los tornillos.

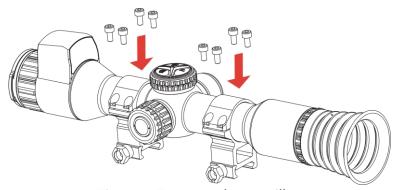


Figura 2-7 Apretar los tornillos

4. Afloje los tornillos situados en parte inferior de la abrazadera.

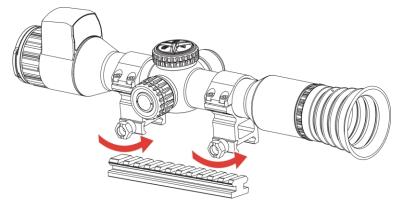


Figura 2-8 Aflojar los tornillos

5. Coloque la parte inferior de las abrazaderas en el riel, y apriete los tornillos de la abrazadera. Asegúrese de que el dispositivo permanece nivelado.

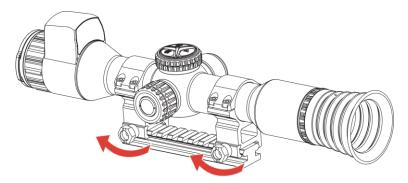


Figura 2-9 Apretar los tornillos



Nota

- El anillo puede variar dependiendo del modelo. Por favor, consulte la documentación que corresponda al producto en cuestión.
- Compre el anillo por separado.
- Utilice una gamuza que no suelte pelusa para limpiar la base del dispositivo y la guía.

2.4 Encendido/Apagado

Encendido

Si el dispositivo está conectado al cable o tiene suficiente batería, mantenga pulsado (1) para encenderlo.

Apagado

Con el dispositivo encendido, mantenga pulsado 😃 para apagar el dispositivo.

Nota

- Cuando apague el dispositivo, aparecerá una cuenta atrás de apagado.
 Puede pulsar cualquier botón para interrumpir la cuenta atrás y cancelar el apagado.
- Cuando el apagado sea porque la batería tiene poca carga, no se podrá cancelar.

Apagado automático

Es posible establecer la hora de apagado automático de su dispositivo.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Right Ajustes avanzados.
- 3. Gire la rueda para seleccionar \bigcirc y pulse $\stackrel{\circ}{\cong}$ para entrar en la interfaz de configuración del idioma.
- 4. Gire la rueda y seleccione la hora de apagado automático que desee.
- 5. Mantenga pulsado 🚝 para guardar y salir.

Nota

- Observe el icono de la batería para ver su estado. significa que la batería está completamente cargada, / significa que la batería está baja, significa que la carga de la batería es anómala y / significa que la batería no está instalada, no detectada o sin energía.
- Cuando aparezca el aviso de poca carga, cargue la batería.
- El apagado automático tiene efecto cuando el dispositivo entra en modo de espera y no está conectado a la aplicación HIKMICRO Sight a la vez.
- La cuenta atrás del apagado automático volverá a empezar cuando el dispositivo vuelva a entrar en modo en espera o si el dispositivo se reinicia.

2.5 Apagar pantalla auto

La función de desconexión automática oscurece la pantalla para ahorrar energía y aumentar la duración de la batería.

Pasos

- 1. Activar la desconexión automática de la pantalla.
 - 1) Mantenga pulsado 🞏 para visualizar el menú.
 - 2) Vaya a Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar . Pulse para activar la desconexión automática de la pantalla.
 - 3) Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.
- 2. Siga alguno de los métodos siguientes para pasar el dispositivo al modo de espera cuando la pantalla está encendida:
 - Incline el dispositivo hacia abajo más de 70°.
 - Gire el dispositivo en horizontal más de 45°.
 - Mantenga el dispositivo quieto y no lo mueva durante 5 minutos.
- 3. Siga uno de los siguientes métodos para activar el dispositivo cuando la pantalla está apagada:
 - Incline el dispositivo hacia abajo de 0° a 60° o hacia arriba.
 - Gire el dispositivo en horizontal de 0° a 40°.
 - Pulse para activar el dispositivo.

2.6 Descripción del menú

En la interfaz de vista en directo, mantenga pulsado 📜 para que aparezca el menú.



Figura 2-10 Menú del dispositivo (estilo de pantalla redonda)



Figura 2-11 Menú del dispositivo (estilo de pantalla cuadrada)

2.7 Conexión de la aplicación

Conecte el dispositivo a la aplicación HIKMICRO Sight mediante un punto de acceso y podrá capturar imágenes, grabar vídeo o configurar parámetros desde su teléfono.

Pasos

1. Busque la aplicación HIKMICRO Sight en App Store (sistema iOS) o en Google Play™ (sistema Android) para descargarla. Alternativamente, puede escanear el código QR para descargarla e instalarla.



Sistema Android



Sistema iOS

- 2. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 4. Pulse para entrar en la interfaz de configuración.
- 5. Gire la rueda hasta seleccionar **Punto de acceso**. La función de punto de acceso wifi se activará.
- 6. Active el wifi de su teléfono y conéctese al punto de acceso wifi del dispositivo.
 - Nombre del punto de acceso: HIKMICRO_Núm. de serie
 - Contraseña del punto de acceso: Vaya a Punto de acceso en el menú para comprobar la contraseña.

7. Abra la aplicación y conecte el teléfono con el dispositivo. Podrá ver la interfaz del dispositivo en su teléfono.



- El dispositivo no se podrá conectar con la aplicación si introduce una contraseña errónea varias veces. Consulte la sección *Restablecer* dispositivo para restablecer el dispositivo y vuelva a conectar la aplicación.
- El punto de acceso se desactivará si no hay una conexión durante más de 10 minutos.
- El punto de acceso no se puede habilitar cuando el dispositivo tiene poca batería.

2.8 Estado del firmware

2.8.1 Comprobar el estado del firmware

Pasos

- Abra la aplicación HIKMICRO Sight y conecte su dispositivo a la aplicación.
- Compruebe si hay alguna solicitud de actualización en la interfaz de gestión del dispositivo. Si no hay ninguna solicitud de actualización, el firmware instalado es la última versión. Si hay un punto rojo, el firmware no es la última versión.



Figura 2-12 Comprobar el estado del firmware

3. (Opcional) Si el firmware no es la última versión, actualice el dispositivo. Consulte *Actualizar dispositivo*.

2.8.2 Actualizar dispositivo

Actualizar dispositivo mediante la aplicación HIKMICRO Sight Pasos

- 1. Abra HIKMICRO Sight y conecte el dispositivo a la aplicación.
- 2. Pulse el aviso de actualización para entrar en la interfaz de actualización del firmware.
- 3. Toque Actualizar para iniciar la actualización.



Nota

La operación de actualización puede variar debido a las actualizaciones continuas. Tome la versión real de la aplicación como referencia.

Actualizar el dispositivo usando un PC

Antes de comenzar

Primero, obtenga el paquete de actualización.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.



- 3. Pulse para entrar en la interfaz de configuración.
- 4. Gire la rueda para seleccionar **Memoria USB**.
- 5. Conecte el dispositivo a su PC mediante el cable.
- 6. Abra la unidad de disco detectada, copie el archivo de actualización y péguelo en el directorio raíz del dispositivo.
- 7. Desconecte el dispositivo del PC.
- 8. Reinicie el dispositivo y este se actualizará automáticamente. Podrá ver el progreso de la actualización en la interfaz principal.



Advertencia

Durante la transmisión del paquete de actualización, asegúrese de que el dispositivo esté conectado al PC. De lo contrario, podría causar un fallo innecesario, daños en el firmware, etc.

Puesta a cero (descripción general) 2.9

Puede activar la retícula para ver la posición del objetivo. Las funciones Congelar y Zum pueden ayudar a ajustar la retícula con más precisión. Consulte *Puesta a cero* para conocer la instrucciones detalladas.

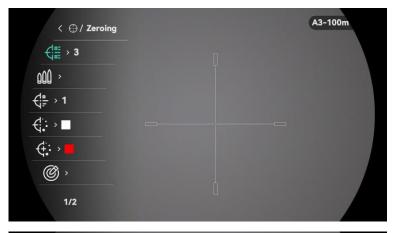




Figura 2-13 Puesta a cero

3 Ajustes de imagen

3.1 Ajuste de la dioptrías

Pasos

- 1. Encienda el dispositivo.
- 2. Abra la tapa de la lente.
- 3. Sujete el dispositivo y asegúrese de que el ocular cubre por completo el ojo.
- 4. Regule la rueda de ajuste de dioptrías hasta que la información en pantalla (OSD) o la imagen se vean con claridad.

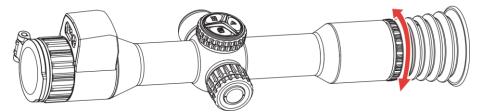


Figura 3-1 Ajuste de la dioptrías



Nota

Al ajustar las dioptrías, NO toque la superficie de la lente para evitar que se manche.

3.2 Ajuste del enfoque

- 1. Encienda el dispositivo.
- 2. Sujete el dispositivo y asegúrese de que el ocular cubre por completo el ojo.
- 3. Ajuste el anillo de enfoque hasta que vea clara la imagen.

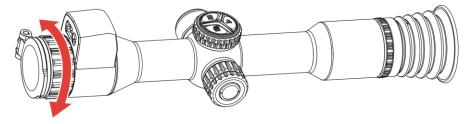


Figura 3-2 Ajuste del enfoque



Nota

Durante el enfoque, no toque la superficie de la lente para evitar mancharla.

3.3 Ajustar el brillo

Es posible ajustar el brillo de la pantalla desde el menú.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Gire la rueda para seleccionar 💢 y pulse 🗮 para confirmar.
- 3. Gire la rueda para cambiar el modo de ajuste del brillo. Las opciones son **Auto** y **Manual**.
 - Auto: Ajuste el brillo automáticamente en función del brillo ambiente.
 - Manual: Ajuste el brillo manualmente. Pulse 🚞 y gire la rueda para ajustar el brillo.
- 4. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

3.4 Ajustar el contraste

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🞏 para visualizar el menú.
- 2. Gire la rueda para seleccionar 🌗 y pulse 🚞 para confirmar.
- 3. Gire la rueda para ajustar el contraste.
- 4. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

3.5 Cambiar el modo de visualización

Puede seleccionar diferentes motos de visualización en escenas diferentes. Se pueden seleccionar los modos día, noche, verde, amarillo y automático.

Modelo no LRF

Pulse per la interfaz de vista en directo para alternar entre los modos de visualización.

Modelo LRF

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Gire la rueda para seleccionar 💲 y pulse 🚞 para confirmar.
- 3. Gire la rueda para cambiar el modo de visualización.



Figura 3-3 Modo diurno

• \mathcal{D} : Modo nocturno. Puede utilizar este modo de noche.



Figura 3-4 Modo nocturno

 Modo verde. Es un modo de visión nocturna. Puede utilizar este modo según sus preferencias personales.



Figura 3-5 Modo verde

🕙 : Modo amarillo. Es un modo de visión nocturna. Puede utilizar este modo según sus preferencias personales.



Figura 3-6 Modo amarillo

- 🚇 : Modo automático. El modo diurno y el modo nocturno cambian automáticamente según la luz del entorno.
- 4. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

WDR 3.6

WDR (rango dinámico amplio) mejora la experiencia de visualización al ofrecer una mejor calidad de imagen en diversas condiciones de iluminación. Al habilitar esta función, evita que las zonas brillantes se vean demasiado brillantes y aumenta los detalles en las sombras.

- 1. Mantenga pulsado 🔚 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🖾 .



- 3. Pulse Epara habilitar la función.
- 4. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

Resultado

La visibilidad de la imagen de vista en directo completa mejorará.

3.7 Establecer frecuencia de imagen

La frecuencia de imagen le permite seleccionar la tasa de actualización de la luz visible según sus preferencias. Una frecuencia de imagen más alta mejora la fluidez de la imagen, lo que es particularmente útil para objetivos que se mueven rápido.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🔚 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 📈
- 3. Pulse para confirmar y gire la rueda para seleccionar la frecuencia de imagen. Se puede seleccionar 50 fps y 100 fps.
- 4. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.



Al cambiar la frecuencia de imagen, la pantalla se pondrá en negro por un instante.

3.8 Ajustar el IR inteligente

Puede ocurrir una sobreexposición de imagen en entornos demasiado brillante. La función de IR inteligente ayuda a ajustar las imágenes sobreexpuestas controlando la intensidad de luz infrarroja para mejorar el efecto de la imagen en modo nocturno y en entornos oscuros.

- 1. Mantenga pulsado 🞏 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Right Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar ...
- 3. Pulse 🚞 para habilitar la función.

4. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

3.9 Establecer el modo de imagen en imagen (PIP)

En la interfaz de vista en directo, mantenga pulsado para activar o desactivar el modo PIP.

- Cuando la retícula esté activada, la vista PIP será el detalle de la retícula.
- Cuando la retícula no esté activada, la vista PIP será el detalle de la parte central.



Figura 3-7 PIP



Nota

- Si la función PIP está activada, la vista PIP se amplía solamente cuando se ajusta el índice de zum digital.
- La vista PIP muestra temporalmente el índice de zoom al ajustar el zoom digital del dispositivo.

3.10 Ajustar el zoom digital

En la interfaz de vista en directo, gire la rueda para cambiar el índice de zoom digital, y el índice de zoom real cambiará según los incrementos que configure.

- 1. Mantenga pulsado 🔚 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a R Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🕕 .
- 3. Pulse 🚞 para entrar en la interfaz de configuración y gire la rueda

- 4. Pulse para entrar en la interfaz de configuración y gire la rueda para configurar el incremento del zoom.
- 5. Mantenga pulsado el botón 🚝 para guardar los ajustes y salir.
- 6. Desde la interfaz de vista en directo, gire la rueda para cambiar el zoom digital del dispositivo.



- Al cambiar el índice de zum digital, la interfaz izquierda muestra la ampliación real.
- La relación de zoom puede variar según los distintos modelos. Seleccione el tipo del producto real como referencia.

Configurar la escala de tonos 3.11

Puede habilitar la escala de tonos para ver el ángulo de inclinación del dispositivo en la vista en directo.

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Rain Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 7.



- 3. Pulse para activar la escala de tonos.
- 4. Mantenga pulsado el botón E para guardar los ajustes y salir.



Figura 3-8 Escala de tonos

4 Puesta a cero

4.1 Configurar el modo de retícula

Puede seleccionar un modo de retícula según sus preferencias y las distintas situaciones.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🕀 .
- 3. Pulse 🚞 para entrar en la interfaz de configuración y gire la rueda para seleccionar el modo 🖸 .
- 4. Pulse para entrar en la interfaz de configuración y gire la rueda para seleccionar el modo de retícula.
 - Retícula central: Este modo se centra en la imagen al cambiar el índice de zoom digital, con la retícula y la imagen ampliada movidas al centro de la pantalla.
 - Retícula fija: Este modo se centra alrededor de la retícula al cambiar el índice de zoom digital, manteniendo la posición de la retícula.
- 5. Mantenga pulsado 🚞 para guardar y salir.



- El índice de zoom digital vuelve a 1× al cambiar el modo de retícula.
- El índice de zoom inicial en el modo de retícula central es cerca del doble que en el modo de retícula fija.

4.2 Seleccionar perfiles de puesta a cero

Puede configurar y guardar los ajustes de retícula en los perfiles de puesta a cero según distintas situaciones.

- 1. Mantenga pulsado 🔚 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Rayates avanzados y gire la rueda para seleccionar :

- 3. Pulse para entrar en la interfaz de configuración y gire la rueda para seleccionar el perfil de puesta a cero.
- 4. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.



Nota

Hay 5 perfiles de puesta a cero en total y puede configurar 5 retículas en cada perfil de puesta a cero.

4.3 Establecer retícula

Puede seleccionar una retícula en el perfil de puesta a cero actual y configurar ajustes como el tipo, el color y la posición de la retícula.

Antes de comenzar

Seleccione primero un perfil de puesta a cero.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar .

 Pulse para entrar en la interfaz de configuración.

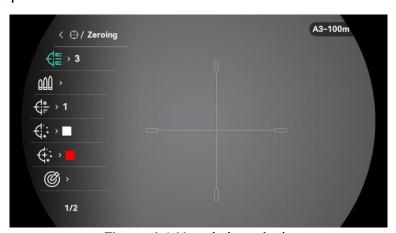


Figura 4-1 Uso de la retícula



Nota

La parte superior de la imagen muestra la información de la retícula. Por

ejemplo, "A3-100m" significa que está utilizando la puesta a cero n.º 3 del perfil de puesta a cero A y la distancia establecida es de 100 m.

- 5. Seleccione 🖶 **Tipo** y pulse 🚞 para confirmar. Gire la rueda para seleccionar el tipo de retícula.
- 6. Seleccione **Color de retícula** y pulse **para confirmar.** Gire la rueda para seleccionar el color de la retícula.
- 8. (Opcional) Repita los pasos del 3 al 7 para establecer otras retículas en este perfil de puesta a cero.
- 9. Mantenga pulsado 🚞 para guardar los ajustes y salir.



- Se pueden configurar 5 retículas en un mismo perfil de puesta a cero.
- Si la función PIP está activada, el blanco enfocado se podrá ampliar en la interfaz.
- Si la vista en directo es blanca o negra, y el color de la retícula está configurado en el mismo color, el color de retícula se invertirá de manera automática para apuntar mejor al objetivo.

4.4 Corrección de retícula

La corrección de retícula le puede ayudar a apuntar al blanco con gran precisión marcando la desviación entre la retícula grande y la pequeña. Las funciones **Congelar** y **Zum** pueden ayudar a ajustar la retícula con más precisión.

4.4.1 Corrección de retícula en el dispositivo

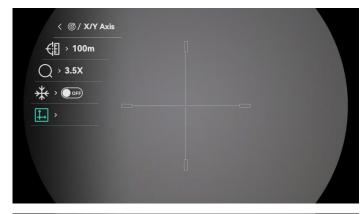
Antes de comenzar

- Seleccione primero un perfil de puesta a cero.
- La puesta a cero no está disponible cuando la frecuencia de imagen

está establecida en 100 fps. Cámbiela a 50 fps.

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar .

 Pulse para entrar en la interfaz de configuración.
- 3. Seleccione Puesta a cero y pulse para confirmar. Gire la rueda para selecciona la retícula que quiere corregir.
- 4. Seleccione **Corrección** y pulse **para** entrar en la interfaz de configuración.
- 5. Establezca la distancia al blanco.
 - 1) Gire la rueda y seleccione 📢 **Distancia**.
 - 2) Pulse 🚞 para seleccionar el número que quiere cambiar.
 - 3) Gire la rueda para cambiar el número y pulse 🚝 para finalizar la configuración.
- 6. Seleccione **Zoom** y pulse **para** confirmar. Gire la rueda para establecer le índice de zum digital.
- 7. Apunte al objetivo y apriete el gatillo. Alinee la retícula con el punto de impacto.
 - 1) Apunte la retícula grande al blanco.
 - 2) Seleccione 🔆 Congelar. Pulse 🚞 para habilitar la función.
 - 3) Seleccione y gire la rueda para establecer las coordenadas hasta que la retícula grande quede alineada con el punto de impacto. Pulse para seleccionar el eje. Si selecciona X, la retícula se mueve a izquierda y derecha; y si selecciona Y, la retícula se mueve arriba y abajo. Mantenga pulsado para finalizar la configuración.



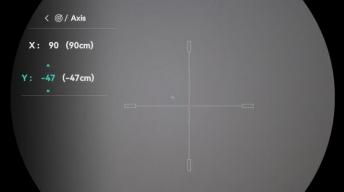


Figura 4-2 Habilitar la congelación



Nota

- Al habilitar la función de congelación en la retícula, podrá ajustar la posición del cursor sobre una imagen congelada. Esta función puede evitar el movimiento de la imagen.
- 8. Mantenga pulsado 🞏 para salir de la interfaz de la configuración según el aviso.
 - Aceptar: guardar el ajuste y salir.
 - Cancelar: Salga sin guardar los parámetros.
- 9. Apriete el gatillo de nuevo para verificar que punto de mitra está alineado con el punto de impacto.
- 10. (Opcional) Repita los pasos del 3 al 9 para establecer la posición de otras retículas en este perfil de puesta a cero.

4.4.2 Corrección de retícula mediante HIKMICRO Sight

También puede corregir la retícula a través de la aplicación HIKMICRO Sight.

Antes de comenzar

Instale HIKMICRO Sight en su teléfono.

 La puesta a cero no está disponible cuando la frecuencia de imagen está establecida en 100 fps. Cámbiela a 50 fps.

- 1. Abra HIKMICRO Sight y conecte el dispositivo a la aplicación.
- 2. Pulse **Información de producto** y pulse **Cero** para entrar en la interfaz de configuración.
- 3. Establezca la retícula para el objetivo.
 - Tras sincronizar los datos del dispositivo, seleccione un perfil de puesta a cero.
 - 2) Seleccione la retícula que quiera corregir.
 - 3) Introduzca el número para establecer la distancia al objetivo.
 - 4) Seleccione el índice de zoom digital.
- 4. Toque **Continuar** para que los parámetros se sincronicen con el dispositivo. Luego, apunte al objetivo y apriete el gatillo.
- 5. Mida la desviación del punto de impacto desde el objetivo y pulse Completado para introducir el número para ajustar la posición de la retícula, a fin de asegurarse de que la retícula grande se alinee con el punto de impacto. Pulse Aplicar para sincronizar los parámetros con el dispositivo.

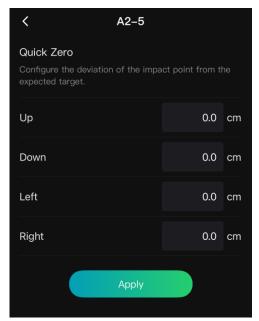


Figura 4-3 Cero rápido

- 6. Apriete el gatillo de nuevo para verificar que el la retícula grande esté alineada con el punto de impacto.
- 7. Una vez que la retícula grande esté alineada con el punto de impacto,

pulse Completado para finalizar la puesta a cero.

8. (Opcional) Pulse **Siguiente perfil** para establecer la posición de otras retículas.

Resultado

La posición de la retícula se guarda y sincroniza en su dispositivo, por lo que puede comprobarla en su dispositivo.



Nota

- Cuando entra en la interfaz de configuración de puesta a cero en la aplicación, el dispositivo volverá a la interfaz de vista en directo automáticamente.
- La operación de puesta a cero puede variar debido a las actualizaciones de la aplicación. Tome la versión real de la aplicación como referencia.

4.5 Cálculo balístico para caza (modelo LRF)

Esta función le permite disfrutar de una mejor experiencia en diversas condiciones. Se utilizan múltiples parámetros de cálculo para garantizar la precisión y la flexibilidad de uso.



Nota

Esta función solo está disponible en el modelo LRF.

Antes de comenzar

- Asegúrese de que la retícula esté habilitada.
- Asegúrese de haber finalizado la puesta a cero.

- 1. Mantenga pulsado 🔚 para visualizar el menú.
- Vaya a Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar .
 Pulse para entrar en la interfaz de configuración.
- 3. Gire la rueda para seleccionar **O Cálculo de balística**. Pulse **=** para entrar en la interfaz de configuración.
- 4. Pulse 🚞 para activar esta función.

- 6. Seleccione Color de punto de mira. Pulse similar y gire la rueda para establecer el color del punto de mira.
- 7. Seleccione y pulse para entrar en la interfaz de configuración de parámetros. Gire la rueda para seleccionar los siguientes parámetros y pulse para establecer o introducir los datos.
 - Modelo de arrastre: Establezca el modelo de arrastre específico de la bala, por ejemplo, G1, G7 y GS.
 - Velocidad inicial: La velocidad varía en distintas condiciones.
 - Altura: Establézcalo en su altura normal.
 - Temperatura: Establézcalo en la temperatura normal.
 - Coeficiente balístico: La medida de su capacidad para superar la resistencia del aire.
 - Altura de visibilidad: La distancia entre el cilindro y el centro de la lente.
- 8. Pulse para cambiar el dígito y gire la rueda para cambiar el número.
- 9. Mantenga pulsado 🚝 para guardar y salir.
- 10. Pulse para activar el alcance láser y apunte el cursor al objetivo.

 Vuelva a pulsar para medir la distancia hasta el objetivo. La pantalla mostrará el punto de diana recomendado y la distancia de caída en la esquina superior derecha de la interfaz.
- 11. (Opcional) Repita el paso anterior para ajustar la distancia.



- Cuantos más parámetros especifique, más preciso será el punto de diana recomendado.
- La distancia de caída se relaciona con los parámetro de entrada.
 Consulte la situación real.
- El alcance láser continuo no está disponible cuando se activa el cálculo balístico.

5 Medir distancia (modelo LRF)

El dispositivo con un módulo LRF puede medir la distancia entre el objetivo y la posición de observación con el láser.



Nota

Esta función solo está disponible en el modelo LRF.

Antes de comenzar

Cuando vaya a medir la distancia, conserve la posición corporal y la mano lo más estática posible. De lo contrario, la precisión podría verse afectada.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Rain Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🔆 .
- 3. Pulse $\stackrel{ ext{$\cong$}}{=}$ para acceder a la interfaz de medición. Vaya a $\stackrel{ ext{$\otimes$}}{=}$ para seleccionar un modo de alcance láser y pulse $\stackrel{ ext{$\approx$}}{=}$ para confirmar. Se puede seleccionar **Una vez** y **Continuo**.
 - Una vez: mide la distancia una vez.
 - Continuo: mide la distancia de forma continua y se puede seleccionar la duración de la medición. El resultado de la medida se actualizará cada 1 s.
- 4. (Opcional) La distancia horizontal también se puede ver en la interfaz de vista en directo al realizar el alcance láser. Seleccione y pulse para habilitar la distancia horizontal.
- 5. Mantenga pulsado $\stackrel{\circ}{\coloneqq}$ para regresar a la interfaz de vista en directo.
- 6. Pulse
 para activar el alcance láser y apunte el cursor al objetivo.

 Vuelva a pulsar
 para medir la distancia hasta el objetivo.



Nota

- Pulse dos veces para desactivar la telemetría láser.
- El modo de alcance láser no se puede establecer al activar Cálculo balístico y el alcance láser continuo no está disponible.
- Cuando Alcance láser continuo está en uso, se cambia a Una vez después de activar Cálculo balístico. Cuando Cálculo balístico se

desactiva, el modo de alcance láser se revierte a Continuo.

Resultado

El resultado de la medición de distancia se muestra en la esquina superior derecha.



Figura 5-1 Resultado de la medición de distancia

- LRF: 142m es la distancia en línea recta y THD: 128 m es la distancia horizontal.
- El resultado del alcance se mostrará como "000" si el alcance láser falla.



Advertencia

La radiación láser emitida por el dispositivo puede causar lesiones oculares, quemaduras cutáneas o inflamar sustancias. Antes de activar la función de registro láser, compruebe que no haya personas ni sustancias inflamables frente al objetivo láser.

6 Ajustes generales

6.1 Establecer la visualización en pantalla (OSD)

Esta función puede mostrar u ocultar la información OSD en la interfaz de la vista en directo.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🔝 .
- 3. Pulse 🚞 para entrar en la interfaz de configuración del OSD.
- 4. Gire la rueda para seleccionar **Hora**, **Fecha** u **OSD** y pulse **=** para activar o desactivar la información de visualización en pantalla (OSD) seleccionada.
- 5. Mantenga pulsado 🚝 para guardar y salir.



Nota

Si desactiva **OSD**, no se mostrará toda la información de OSD de la vista en directo.

6.2 Establecer estilo de pantalla

Puede seleccionar el estilo de pantalla según su preferencia.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 😣 .
- 3. Pulse para confirmar. Gire la rueda para seleccionar los modos de estilo de pantalla. Se puede seleccionar **redonda** y **cuadrada**.
- 4. Mantenga pulsado 🔚 para guardar según la indicación.

6.3 Establecer el logotipo de la marca

Es posible añadir el logotipo de la marca en la interfaz de la vista en directo, en las capturas y vídeos.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🤮 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🚨 .



- 3. Pulse E para habilitar el Logotipo de la marca.
- 4. Mantenga pulsado 🔚 para guardar los ajustes y salir.

Resultado

El logotipo de la marca se mostrará en la parte inferior izquierda de la imagen.

Capturar imágenes y vídeo 6.4

6.4.1 Capturar imágenes

Desde la interfaz de vista en directo, pulse para capturar la imagen.



Nota

- Cuando captura la imagen, esta se queda congelada durante 1 segundo y aparece un aviso en la pantalla.
- Para exportar las imágenes capturadas, consulte Exportar archivos.

6.4.2 Ajustar el audio

Si se activa la función de audio, el vídeo se grabará con sonido. Si aparece mucho ruido en el vídeo, es posible desactivar esta función.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🔘 .
- 3. Pulses E para activar o desactivar esta función.
- 4. Mantenga pulsado el botón 🚝 para guardar los ajustes y salir.

6.4.3 Grabar vídeo

Pasos

1. En la interfaz de vista en directo, mantenga pulsado 🍥 para iniciar la

grabación.



Figura 6-1 Iniciar grabación

La imagen de la izquierda muestra la información del tiempo de grabación.

2. Mantenga pulsado od de nuevo para detener la grabación.

6.4.4 Pregrabar vídeo

Tras activar esta función y seleccionar el tiempo de pregrabación, el dispositivo puede comenzar a grabar automáticamente los 5, 10 o 15 segundos antes de la activación del retroceso y finalizar la grabación los 5, 10 o 15 segundos después de la activación del retroceso.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🔚 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🗀 .
- 3. Pulse para entrar en la interfaz de configuración. Gire la rueda para cambiar el tiempo de pregrabación. Se pueden seleccionar 5, 10 y 15 s. También puede seleccionar **OFF** para desactivar la función.
- 4. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

6.4.5 Álbum local

Las capturas de imágenes y los vídeos grabados se almacenan automáticamente en el dispositivo y puede ver los archivos en los álbumes locales.

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Gire la rueda para seleccionar 🔼 . Pulse 📜 para entrar en el álbum.

Nota

Los álbumes se crean automáticamente y se les asigna el nombre del año seguido del mes. Las imágenes y los vídeos locales de un mes determinado se almacenan en el álbum correspondiente. Por ejemplo, las imágenes y los vídeos de octubre de 2025 se guardan en el álbum que se llama 202503.

- 3. Gire la rueda para seleccionar el álbum y pulse $\stackrel{\circ}{=}$ para entrar en el álbum seleccionado.
- 4. Gire la rueda para seleccionar un archivo que visualizar.
- 5. Pulse E para ver el archivo seleccionado y la información relevante.

Nota

- Los archivos se colocan en orden cronológico con los más recientes arriba. Si no encuentra las instantáneas o los vídeos tomados recientemente, compruebe los ajustes de hora y fecha del dispositivo. Cuando vea los archivos, puede cambiar a otros archivos girando la rueda.
- Cuando mira archivos, puede pulsar para pasar a la página siguiente y pulsar para volver a la página anterior.
- Cuando esté viendo vídeos, pulse 🚞 para reproducir o detener el vídeo.
- Para eliminar un álbum o un archivo, pulse para que aparezca el cuadro de diálogo y elimine el álbum o el archivo de acuerdo con la indicación.

6.5 Exportar archivos

6.5.1 Exportar archivos con HIKMICRO Sight

Es posible acceder a los álbumes del dispositivo y exportar archivos a su teléfono mediante la aplicación HIKMICRO Sight.

Antes de comenzar

Instale HIKMICRO Sight en su teléfono móvil.

Pasos

- 1. Abra HIKMICRO Sight y conecte el dispositivo a la aplicación. Consulte *Conexión de la aplicación*.
- 2. Toque en **Multimedia** para acceder a los álbumes del dispositivo.

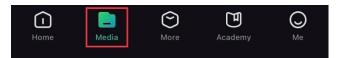


Figura 6-2 Acceder a los álbumes del dispositivo

- 3. Toque en **Local** o en **Dispositivo** para ver las fotos y los vídeos.
 - Local: Podrá ver los archivos registrados en la aplicación.
 - **Dispositivo**: Podrá ver los archivos del dispositivo actual.



Nota

Las fotos y los vídeos podrían no visualizarse en **Dispositivo**. Tire hacia abajo para actualizar la página.

4. Toque para seleccionar un archivo, y toque en **Descargar** para exportar el archivo a los álbumes locales de su teléfono móvil.



Figura 6-3 Exportar archivos



Nota

- En la aplicación, entre en Yo -> Acerca de -> Manual de usuario para ver más operaciones en detalle.
- También puede acceder a los álbumes del dispositivo tocando en el icono de la parte inferior izquierda de la interfaz de vista en directo.
- La operación de exportación puede ser diferente debido a las actualizaciones de la aplicación. Tome la versión real de la aplicación como referencia.

6.5.2 Exportar archivos usando un PC

Esta función se utiliza para exportar los vídeos grabados y las imágenes capturadas.

Antes de comenzar

Asegúrese de que el dispositivo esté encendido cuando conecte el cable.

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 📋 .
- 3. Pulse E para entrar en la interfaz de configuración.
- 4. Gire la rueda para seleccionar Memoria USB.
- 5. Conecte el dispositivo al PC con un cable USB tipo C.



Nota

Asegúrese de que el dispositivo esté encendido cuando conecte el cable.

- 6. Abra el explorador de archivos del ordenador y seleccione el disco del dispositivo. Acceda a la carpeta DCIM y encuentre la carpeta con el nombre del año y mes de la captura. Por ejemplo, si capturó una imagen o grabó un vídeo en marzo de 2025, entre en la carpeta DCIM -> 202503 para encontrar la imagen o el vídeo.
- 7. Seleccione y copie los archivos al PC.
- 8. Desconecte el dispositivo del PC.



Nota

- El dispositivo mostrará las imágenes cuando lo conecte al PC. Pero las funciones como la grabación, la captura y el punto de acceso estarán desactivadas.
- Cuando conecte el dispositivo al PC por primera vez, se instalará automáticamente el programa de la unidad.

7 Ajustes del sistema

7.1 Ajustar la fecha

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Rain Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 📋 .
- 3. Pulse 🚞 para entrar en la interfaz de configuración.
- 4. Pulse para seleccionar el año, el mes o el día y gire la rueda para cambiar el número.
- 5. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

7.2 Sincronizar la hora

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🕓 .
- 3. Gire la rueda para seleccionar y pulse para entrar en la interfaz de configuración del idioma.
- 4. Gire la rueda para cambiar el sistema de reloj. Es posible seleccionar relojes de 24 y 12 horas. Si selecciona el reloj de 12 horas, pulse 🗮 y gire la rueda para seleccionar AM o PM.
- 5. Pulse \rightleftharpoons para seleccionar la hora o los minutos y gire la rueda para cambiar el número.
- 6. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

7.3 Establecer el idioma

Con esta función es posible seleccionar el idioma de presentación del dispositivo.

- 1. Mantenga pulsado 🔚 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🕎 .
- 3. Pulse para entrar en la interfaz de configuración.
- 4. Gire la rueda para seleccionar el idioma que desee u pulse 🚞 para confirmar.
- 5. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

7.4 Establecer la unidad

Puede cambiar la unidad de medida de la función de medición de distancia.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🔚 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a Rain Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar Rain Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar
- 3. Pulse E para entrar en la interfaz de configuración.
- 4. Gire la rueda para seleccionar la unidad que necesite.
- 5. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

7.5 Duplicar la pantalla del dispositivo en un PC

El dispositivo admite la transmisión de la pantalla a un ordenador mediante un reproductor de medios de streaming basado en protocolo UVC. También puede ver la imagen del dispositivo en la pantalla de un ordenador para ver los detalles.

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 📋 .
- 3. Pulse 🚞 para entrar en la interfaz de configuración.
- Gire la rueda para seleccionar Digital.
- 5. Mantenga pulsado 🔚 para guardar los ajustes y salir.

6. Abra el reproductor basado en protocolo UVC y conecte su dispositivo a un ordenador mediante el cable Tipo C.

7.6 Ver la información del dispositivo

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🧻 .
- 3. Pulse para ver la información del dispositivo, como el espacio de almacenamiento disponible, la versión y el número de serie.
- 4. Mantenga pulsado el botón 🚞 para guardar los ajustes y salir.

7.7 Restaurar dispositivo

Esta función solo restaura la configuración básica del dispositivo, como el brillo, el contraste y el PIP, a los valores predeterminados.

Pasos

- 1. Mantenga pulsado 🚞 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 🔄 .
- 3. Pulse para restablecer los parámetros predeterminados del dispositivo conforme a las indicaciones.

7.8 Restablecer dispositivo

Esta función borra todo el contenido y los ajustes, incluidos la configuración básica, el almacenamiento, la contraseña del punto de acceso y la puesta a cero.

- 1. Mantenga pulsado 🔚 para visualizar el menú.
- 2. Vaya a 🔐 Ajustes avanzados y gire la rueda para seleccionar 📮 .
- 3. Pulse para restablecer los parámetros predeterminados del dispositivo conforme a las indicaciones.

8 Preguntas frecuentes

8.1 ¿Por qué está apagado el monitor?

- Revise si el dispositivo tiene suficiente batería.
- Compruebe el monitor después de cargar el dispositivo durante 5 minutos.

8.2 La imagen no es clara, ¿cómo puedo ajustarla?

Ajuste el anillo de dioptrías o el anillo de enfoque hasta que vea clara la imagen. Consulte *Ajuste de la dioptrías* o *Ajuste del enfoque*.

8.3 No puedo capturar imágenes ni grabar vídeo. ¿Cuál es el problema?

Compruebe los elementos siguientes.

- El dispositivo está conectado al PC. Las funciones de captura de imagen o grabación de vídeo están inhabilitadas en el estado actual.
- El espacio de almacenamiento está lleno.
- El dispositivo tiene suficiente batería.

8.4 ¿Por qué el ordenador no identifica el dispositivo?

Compruebe los elementos siguientes.

- Verifique si el modo de conexión USB es Memoria USB.
- El dispositivo está conectado al PC con el cable USB suministrado.
- Si utiliza otro cable USB, asegúrese de que el la longitud del cable no supera 1 m.

Información legal

©Hangzhou Microimage Software Co., Ltd. Todos los derechos reservados.

Sobre este manual

Este manual incluye las instrucciones de utilización y gestión del producto. Las figuras, gráficos, imágenes y cualquier otra información que encontrará en lo sucesivo tienen únicamente fines descriptivos y aclaratorios. La información incluida en el manual está sujeta a cambios, sin aviso previo, por motivos de actualización de firmware u otros motivos. Visite el sitio web de HIKMICRO (www.hikmicrotech.com/) para encontrar la última versión de este manual.

Utilice este manual con la guía y asistencia de profesionales capacitados en el soporte del producto.

Reconocimiento de marcas comerciales

HIKMICRO y otras marcas comerciales y logotipos de HIKMICRO son propiedad de HIKMICRO en diferentes jurisdicciones.

Las demás marcas comerciales y logotipos mencionados son propiedad de sus respectivos dueños.

AVISOS LEGALES

EN LA MEDIDA MÁXIMA PERMITIDA POR LAS LEYES APLICABLES, ESTE MANUAL Y EL PRODUCTO DESCRITO -INCLUIDOS SU HARDWARE, SOFTWARE Y FIRMWARE - SE SUMINISTRAN «TAL CUAL» Y «CON TODOS SU FALLOS Y ERRORES». HIKMICRO NO OFRECE GARANTÍAS, EXPLÍCITAS O IMPLÍCITAS, INCLUIDAS, A MODO MERAMENTE ENUNCIATIVO MAS NO LIMITATIVO, AQUELLAS DE COMERCIABILIDAD, CALIDAD SATISFACTORIA O IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. EL USO QUE HAGA DEL PRODUCTO CORRE BAJO SU ÚNICO RIESGO. EN NINGÚN CASO, HIKMICRO PODRÁ CONSIDERARSE RESPONSABLE ANTE USTED DE NINGÚN DAÑO ESPECIAL, CONSECUENTE, INCIDENTAL O INDIRECTO, INCLUYENDO, ENTRE OTROS, DAÑOS POR PÉRDIDAS DE BENEFICIOS COMERCIALES, INTERRUPCIÓN DE LA ACTIVIDAD COMERCIAL, PÉRDIDA DE DATOS, CORRUPCIÓN DE LOS SISTEMAS O PÉRDIDA DE DOCUMENTACIÓN, YA SEA POR INCUMPLIMIENTO DEL CONTRATO, AGRAVIO (INCLUYENDO NEGLIGENCIA), RESPONSABILIDAD DEL PRODUCTO O EN RELACIÓN CON EL USO DEL PRODUCTO, INCLUSO

CUANDO HIKMICRO HAYA RECIBIDO UNA NOTIFICACIÓN DE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS O PÉRDIDAS.

USTED RECONOCE QUE LA NATURALEZA DE INTERNET IMPLICA RIESGOS DE SEGURIDAD INHERENTES Y QUE HIKMICRO NO TENDRÁ NINGUNA RESPONSABILIDAD POR NINGÚN FUNCIONAMIENTO ANORMAL, FILTRACIONES DE PRIVACIDAD U OTROS DAÑOS RESULTANTES DE ATAQUES CIBERNÉTICOS, ATAQUES DE PIRATAS INFORMÁTICOS, INFECCIONES DE VIRUS U OTROS RIESGOS DE SEGURIDAD PROPIOS DE INTERNET; NO OBSTANTE, HIKMICRO PROPORCIONARÁ EL APOYO TÉCNICO OPORTUNO DE SER NECESARIO.

USTED ACEPTA USAR ESTE PRODUCTO DE CONFORMIDAD CON TODAS LAS LEYES APLICABLES Y SOLO USTED ES EL ÚNICO RESPONSABLE DE ASEGURAR QUE EL USO CUMPLA CON DICHAS LEYES. EN ESPECIAL, USTED ES RESPONSABLE DE USAR ESTE PRODUCTO DE FORMA QUE NO INFRINJA LOS DERECHOS DE TERCEROS, INCLUYENDO, A MODO ENUNCIATIVO, DERECHOS DE PUBLICIDAD, DERECHOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL, DERECHOS RELATIVOS A LA PROTECCIÓN DE DATOS Y OTROS DERECHOS RELATIVOS A LA PRIVACIDAD. NO USARÁ ESTE PRODUCTO PARA LA CAZA ILEGAL DE ANIMALES, LA INVASIÓN DE LA PRIVACIDAD O CUALQUIER OTRO PROPÓSITO QUE SEA ILEGAL O PERJUDICIAL PARA EL INTERÉS PÚBLICO. NO UTILIZARÁ ESTE PRODUCTO PARA NINGÚN USO FINAL PROHIBIDO, INCLUYENDO EL DESARROLLO O LA PRODUCCIÓN DE ARMAS DE DESTRUCCIÓN MASIVA, EL DESARROLLO O PRODUCCIÓN DE ARMAS QUÍMICAS O BIOLÓGICAS, NINGUNA ACTIVIDAD EN EL CONTEXTO RELACIONADO CON ALGÚN EXPLOSIVO NUCLEAR O EL CICLO DE COMBUSTIBLE NUCLEAR INSEGURO O EN APOYO DE ABUSOS DE LOS DERECHOS HUMANOS.

RESPETE TODAS LAS PROHIBICIONES Y ADVERTENCIAS EXCEPCIONALES DE TODAS LAS LEYES Y REGLAMENTOS APLICABLES, EN PARTICULAR, LAS LEYES Y REGLAMENTOS LOCALES SOBRE ARMAS DE FUEGO Y/O CAZA. REVISE SIEMPRE TODAS LAS DISPOSICIONES Y NORMATIVAS NACIONALES ANTES DE COMPRAR O UTILIZAR ESTE PRODUCTO. TENGA EN CUENTA QUE USTED TIENE QUE SOLICITAR LOS PERMISOS, CERTIFICADOS Y/O LICENCIAS CORRESPONDIENTES ANTES DE COMPRAR, VENDER, PUBLICITAR Y/O UTILIZAR EL PRODUCTO. HIKMICRO NO SERÁ RESPONSABLE DE CUALQUIER COMPRA, VENTA, COMERCIALIZACIÓN Y USO ILEGALES O INADECUADOS, NI DE NINGÚN DAÑO ESPECIAL, CONSECUENTE, INCIDENTAL O INDIRECTO DERIVADO DE LOS MISMOS.

EN CASO DE HABER CONFLICTO ENTRE ESTE MANUAL Y LA LEGISLACIÓN VIGENTE, ESTA ÚLTIMA PREVALECERÁ.

Información normativa

Estas cláusulas solo se aplican a los productos que lleven la marca o la información correspondiente.

Declaración de conformidad de la UE



Este producto, así como los accesorios suministrados (si procede), llevan la marca «CE» y, por lo tanto, cumplen con las normativas europeas armonizadas aplicables que se enumeran en la Directiva 2014/30/UE (CEM), la Directiva 2014/35/UE (baja tensión), la Directiva 2011/65/UE (RoHS) y la Directiva 2014/53/UE.

Por la presente, Hangzhou Microimage Software Co., Ltd. declara que este dispositivo (consulte la etiqueta) cumple con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: https://www.hikmicrotech.com/en/support/download-center/declaration-of-conformity/

Bandas de frecuencia y potencia (para la CE)

Las bandas de frecuencia y los límites de potencia de transmisión (radiada y/o conducida) aplicables a los siguientes equipos de radio son:

Wifi 2,4 GHz (2,4 GHz a 2,4835 GHz), 20 dBm En el caso de los dispositivos suministrados sin adaptador de corriente, utilice un adaptador de corriente de un fabricante cualificado. Consulte las especificaciones técnicas del producto para conocer los requisitos eléctricos detallados.

En el caso de los dispositivos suministrados sin batería, utilice una batería de un fabricante cualificado. Consulte las especificaciones técnicas del producto para conocer los requisitos detallados de la batería.



Directiva 2012/19/UE (directiva RAEE): En la Unión Europea, los productos marcados con este símbolo no pueden ser desechados en el sistema de basura municipal sin recogida selectiva. Para un reciclaje adecuado, entregue este producto en el lugar de compra del equipo nuevo equivalente o deshágase de él en el punto de recogida



designado a tal efecto. Para más información visite: www.recyclethis.info

Reglamento (UE) 2023/1542 (Reglamento de baterías): Este producto contiene una batería y cumple con el Reglamento (UE) 2023/1542. La batería no puede ser desechada como residuo municipal sin clasificar en la Unión Europea. Consulte la documentación del producto para ver la información específica de la batería. La batería lleva marcado este símbolo, que incluye unas letras indicando si contiene cadmio (Cd) o plomo (Pb). Para un reciclaje adecuado, entregue la batería a su vendedor o llévela al punto de recogida de basuras designado a tal efecto. Para más información visite: www.recyclethis.info.

Convenciones de símbolos

Los símbolos que se pueden encontrar en este documento se definen del siguiente modo.

Símbolo	Descripción
i Nota	Ofrece información adicional para destacar o complementar puntos importantes del texto principal.
<u></u>	Indica una situación potencialmente peligrosa que, de no evitarse, podría ocasionar daños del equipo, pérdida de datos, deterioro del rendimiento o resultados imprevistos.
Peligro	Indica un peligro con un alto nivel de riesgo que, si no se evita, provocará la muerte o lesiones graves.

Instrucciones de seguridad

Estas instrucciones están destinadas a garantizar que el usuario pueda utilizar el producto correctamente para evitar peligros o pérdidas materiales. Lea detenidamente toda la información de seguridad antes de usar el dispositivo.

Transporte

- Guarde el dispositivo en su paquete original o en uno similar cuando lo transporte.
- Guarde el embalaje para uso futuro. En el caso de que ocurra algún fallo, deberá devolver el dispositivo a la fábrica con el envoltorio original. En caso de transporte sin el envoltorio original podría resultar en daños en el dispositivo y la empresa no se hará responsable.
- No deje caer el producto ni lo someta a impactos físicos. Mantenga el dispositivo alejado de interferencias magnéticas.

Fuente de alimentación

- Si el paquete del dispositivo incluye un adaptador de corriente, utilice únicamente el adaptador suministrado. Si no se suministra un adaptador de corriente, asegúrese de que el adaptador de corriente u otra fuente de alimentación que utilice cumple con el límite de la fuente de alimentación. Consulte la etiqueta del producto para conocer los parámetros de salida de la fuente de alimentación.
- La potencia suministrada por el cargador debe estar comprendida entre un mínimo de 6 vatios requeridos por el equipo de radio y un máximo de 9,5 vatios para alcanzar la máxima velocidad de carga.
- Asegúrese de que el enchufe esté correctamente conectado a la toma de corriente.
- NO conecte múltiples dispositivos a un mismo adaptador de corriente, para evitar el sobrecalentamiento y los riesgos de incendio por sobrecarga.

Batería

- El tipo de batería recargable externa es 18650 y el tamaño de la batería debe ser de 19 mm × 70 mm. La tensión nominal es de 3,635 V y la capacidad de la batería es de 3300 mAh.
- El tipo de batería integrada es de ion-litio recargable, y el tamaño de la batería es de 23 mm × 67 mm. La tensión nominal es de 3,635 V y la capacidad de la batería es de 3350 mAh.
- Para almacenar la batería durante un periodo prolongado, compruebe

- que esté completamente cargada cada tres meses para garantizar la calidad de la misma. De lo contrario, podrían ocurrir daños.
- Advertencia: Riesgo de explosión si se reemplaza la batería por otra de tipo incorrecto. Cámbiela únicamente por otra del mismo tipo o equivalente.
- No se deben instalar pilas recargables de un tamaño incorrecto, ya que puede causar un apagado anormal.
- Si es necesario, compre el tipo de pilas que recomienda el fabricante.
- Las baterías que compren los usuarios deben cumplir con las normas internacionales relevantes sobre seguridad de las baterías (por ejemplo, normas EN/IEC).
- Asegúrese de que durante la carga, la temperatura de la batería integrada está entre 0 °C y 45 °C.
- Asegúrese que de durante la carga, la temperatura de la batería externa está entre 0 °C y 55 °C.
- Confirme que no haya material inflamable a menos de 2 m del cargador durante la carga.
- NO coloque el dispositivo con la batería ni la batería sola cerca de fuentes de calor o de fuego. Evite la luz directa del sol.
- Una sustitución inadecuada de la batería por otra de tipo incorrecto podría inhabilitar alguna medida de protección (por ejemplo, en el caso de algunas baterías de litio).
- No arroje la batería al fuego ni la meta en un horno caliente, ni intente aplastar o cortar mecánicamente la batería, ya que podría explotar.
- No deje la batería en lugares con temperaturas extremadamente altas, ya que podría explotar o tener fugas de líquido electrolítico o gas inflamable.
- No permita que la batería quede expuesta a una presión de aire extremadamente baja, ya que podría explotar o tener fugas de líquido o gas inflamable.
- Deshágase de las baterías usadas conforme a las instrucciones.
- NO deje la batería al alcance de los niños.
- NO se traque la batería para evitar guemaduras guímicas.
- La batería integrada no puede ser desmontada. Póngase en contacto con el fabricante para solicitar las reparaciones necesarias.
- Advertencia: Riesgos de cortocircuito, incendio o explosión si la batería se daña. El uso frecuente, las caídas, los impactos, la corrosión o la compresión de la batería pueden causar daños como grietas en la carcasa, placas desprendidas o fugas de líquidos o gases internos, entre otros.
- Si la batería se daña, deje de usarla inmediatamente y deshágase de ella de acuerdo con las instrucciones.

Mantenimiento

- Si el producto no funciona correctamente, por favor, póngase en contacto con su distribuidor o con el centro de servicio técnico más próximo. No nos haremos responsables de los problemas derivados de una reparación o mantenimiento no autorizados.
- Asegúrese de que la corriente se haya desconectado antes de que un profesional desarme y realice el mantenimiento del dispositivo.
- Si se utiliza el equipo de una manera no especificada por el fabricante, la protección del dispositivo podría verse mermada.
- Revise las superficies ópticas del lente objetivo, el ocular, el telémetro, etc. Si es necesario, elimine el polvo y la arena de las ópticas utilizando herramientas y solventes diseñados especialmente para este fin (es preferible usar un método sin contacto).
- Limpie las superficies exteriores de las partes de metal, plástico y silicona con un paño limpio y suave. No utilice sustancias químicamente activas, solventes, etc., ya que pueden dañar la pintura.
- Limpie los contactos eléctricos de la batería en el dispositivo utilizando un solvente orgánico no graso.

Entorno de uso

- Compruebe que el entorno de uso se adapte a los requisitos del dispositivo. La temperatura de funcionamiento estará entre los -30 °C y los 55 °C, con una humedad relativa entre el 5 y el 95%.
- NO exponga el dispositivo a radiaciones electromagnéticas o entornos polvorientos.
- NO oriente la lente hacia el sol ni a otras luces brillantes.
- Coloque el dispositivo en un entorno seco y con buena ventilación.
- Cuando utilice equipos láser, asegúrese de que el objetivo del dispositivo no quede expuesto al rayo láser ya que podría quemarse.
- Evite instalar el equipo sobre superficies sometidas a vibraciones o en lugares donde pueda sufrir golpes (la negligencia puede ocasionar daños en el equipo).
- Este equipo no es adecuado para utilizarlo en lugares donde pueda haber niños.

Emergencia

Si hay presencia de humo, olores o ruidos procedentes del dispositivo, apague la alimentación inmediatamente, desenchufe el cable de alimentación y contacte con el servicio técnico.

Láser



Cuando utilice equipos láser, asegúrese de que el objetivo del dispositivo no quede expuesto al rayo láser ya que podría quemarse. La radiación láser emitida por el dispositivo puede causar lesiones oculares, quemaduras cutáneas o inflamar sustancias. Antes de activar la función de registro láser, compruebe que no haya personas ni sustancias inflamables frente al objetivo láser. No coloque el dispositivo al alcance de menores. Según las normas IEC 60825-1:2014, EN 60825-1:2014+A11:2021 y EN 50689:2021, este producto láser está clasificado como producto láser de Clase 1 y producto láser para consumidores.

Garantía limitada

Escanee el código QR para ver la política de garantía.



Dirección de fabricación

Habitación 313, Unidad B, Edificio 2, Carretera de Danfeng 399, Subdistrito de Xixing, Distrito de Binjiang, Hangzhou, Zhejiang 310052, China

Hangzhou Microimage Software Co., Ltd.

